



KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN
POLGÁRI
HETILAP



XXI. évfolyam (691) 9. szám – Magyarkanizsa, 2014. március 6. – Ára: 40,00 dinár

**Falu végén kurta kocsmá –
XXVI. Gazdag Ág**

**A biotermesztés felé –
Látogatóban Bábinszkiéknál**

**Nyertünk, mert mertünk
Ételed legyen orvosságod**

Nők tárlata



ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004

Nőnapra



24420 Magyarkanizsa, Fótér 9
Tel.: 024/873-055
Kontakt: 063/7-814-470



e-mail: logos@tipnet.rs

Logos-print d.o.o.
nyomda



**MINDEN, amit
a nyomdafesték
elbír!**

Tel: 887-141, Fax: 887-140

Tóthfalu, Kossuth utca 4.

Magyarkanizsán is megnyílt a:

Bio – Spajz

egészséges ételek üzlete

Táplálkozzon egészségesen, olcsón,
de egyen finomat! Ehhez nyújt segítséget
a Bio-Spajz. Ajánlatunkból kiemeljük:

- Több mint 100 fajta teakeverék
- Szójából készült termékek nagy választékban
- Aszalt és kandírozott gyümölcsök
- Fogyókúrázóknak, cukorbetegeknek természetes édesítőszeres
- Fűszerek
- Arónia, vörös áfonya, kurkuma, zeolit

Munkaidő: hétköznap 8-tól 19 óráig

Szombatonként 8-tól 12 óráig

Cím: Fő utca 14.

Tel: 877-043

Calculus

CONSULTING

Könyvelési szolgáltatások jogi és
költségvetési személyeknek

KOVÁCS MÁRTA
Magyarkanizsa
Tel: 062/160-89-46

"PIKTURA"



MOLER - FARBAR
SZOBAFESTŐ - MÁZOLÓ

Újházi Ákos

Magyarkanizsa, Fehér Ferenc 36.
Tel.: 063/86-63-087
063/75-16-103
024/875-104

zlátara

ékszerész

„PASTOR”



órák, ezüstékszerek
nagy választékban

24420 Kanjiža

Glavna 9/D

Tel: 024/873-273



Könyvviteli és szoftver
szolgáltatások
Magyarkanizsa
Fő utca 2/II.
Tel. 024/873-314

Unisoft

ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o., 24427 Tóthfalu, Kossuth u. 4. tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:
Deák Verona

Szerkesztőség:
Logos-print Kft.
Kossuth utca 4/a
24427 Tóthfalu
Folyószámla:
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:
dr. Papp György

Felelős szerkesztő:
Jenei Klementina

Munkatársak:

Aranyos Á. Klára, Bata Attila (műszaki szerkesztés), Bödő Sándor, Csápek József (egyházi hírek), Jánosi Károly, Koprivica Aranka, Losoncz Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikós Benedek, Pósa Károly, Teleki Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyed évre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: uku@stcable.rs

LAPUNK
KÖVETKEZŐ SZÁMA
2014. MÁRCIUS 13-ÁN
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyarkanizsa önkormányzata, a Magyar Nemzeti Tanács, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP - Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад 659.3(497.113)

Új kanizsai újság -
Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. - 1. évf., 1 sz. (1994) - Tóthfalu : Logos-print, 1994-, 30 cm. Dvonedeljno.

ISSN 1451-4051

COBISS,SR-ID 62375186

Virágcsokor



Gyakran eszembe jutnak gyönyörű virágok nevei, melyet hölgyek is viselnek: Ibolya, Rózsa, Jácint, Gyöngyvirág...

Valamikor régen kitalálták a férfiak, hogy a naptári évben illene egy napot szentelni a kislánynak, feleségnek, nagymamának, NŐNEK. A kerti virágok felett ők a legszebb virágszálak a házban. Van-e szebb mosoly kislányunk mosolyánál, van-e igézőbb a feleség örömtől sugárzó arcánál, van-e gyönyörűbb az édesmama gondoskodó, remegő kezénél, a nagymama rancosodó arcánál, amikor rátekinthet fiára, férjürra, örömet, boldogságot csalva a férfi orcájára?

Az egy nap, március 8-a, amit kineveztek minden NŐ NAPJÁNAK, kevés. A nő háromszázhatvanöt napon át gondoskodik a férfiről, ápolja, gondozza, segíti munkájában. Hát csak egy napot érdemelne?

Megelégszünk mi, a teremtés koronái, azon az egy napon egy szál virággal, amit a kezükbe adunk? Talán csókot is lehelünk arcukra?

Egy egész élet szorgalma kell, hogy kedvében járjunk életünk legszebb csillagának, a NŐNEK. Édesanya jószágát, szeretetét nem feledhetjük el soha. Nagymama tanítását, okos, bátorító szavait sem. Hát még kislányunk önfelelt mosolyát, amikor nyakunkba csimpszakodva, szemében végteleen hálával kimondta a legszebb szót: apukám!

Elégedettek lehettek ti, a teremtés koronái, amely címet magatoknak osztottatok ki, azzal az egy nappal, azzal a szál virággal, amely ha vázába való, pár nap alatt elhervad, megcsúnyul?

Öreg, csúnya nőt én még nem láttam életemben. Nincs is olyan!

A garasos férfiak kedvéért: a cserepes virág sem drágább a vágottnál. A vágott virág hamar elhervad, lekonyul. A cserepes némelyike egész éven át virágozik, csillog, ontja illatát. Ablakomban olyan virág virul, amely évek óta, megállás nélkül nyílik, beillatosítja a szobát. Ápolója, gondozója a szelid lelkű nő. Szépségével a virág még szebbé varázsolja a nőt. Ha nem látja senki, megsimogatom, megcsókolom azt a mindig nyíló virágot. Többfajta van belőle.

Szeretteim sírján a kora tavasztól késő őszi, káprázatos színekben pompázó virágokat, örök-

zöldet szeretem. Azokat ritkábban látom. Nőnapkor, ha lehet, cserepes virágot teszek nejem, anyám, nagymamám sírjára.

Ne lopjátok le róluk, ti lelketlen temetőjárók! Nem nektek készítettem oda! Nem is lelitek benne örömtöket soha!

A héten cserepes virágokat vásároltam. Többfélét. Színesebbé teszi a kora tavaszi napokat. A kertben nyílnak a tavaszi virágok. Sajnos a hóvirág már elvirágzott. Szorgalmas női kezek ápolják virágaimat. Bontja rügyeit a lilaakác, könnyet ejt a szőlőrügy, a fenyőről lehullott a tavalyi toboz, helyet biztosítva az ideinek. A böjti szelek lesöpörték a megmaradt avart, száraz tüleveleket a fákról. Mind-mind élni akar, virágba borulni.

Melyik bimbózó nő nem akar?

A nő feladata a család rendben tartása, gyerekek nevelése. Ne mondjuk, hogy egyedül az övék. Sok-sok segítségre, szeretetre van szükségük nagyszerű munkájukban. Nélkülük nem lenne a világ olyan szép, amelyben élni jó. Kezüik nyomán kivirul az élet, illatos levest főznek, finom kalácsot gyúrnak, tiszta ruhát vasalnak gyerekeknek, embernek. Ne spóroljunk a mosógép, porszívó árán, ami megkönnyíti a munkájukat, hogy csak néhányat említsék. Férfiember számára ne legyen lealacsonyító és nehéz hétvégeken, amikor együtt van a család, krumplit, zöldséget pucolni, káposztát reszelni, almát hámozni a kalácsba, rétesbe. Ne okozzon gondot megfogni a porszívó nyelét, és kedveskedve, szombaton, kiporszívózni a szobákat. A seprő nyele is örömet okozhat az udvarban, a ház előtt. Rengeteg dologban segítheti a férfi a nőnek. Nem csak azon az egy napon. Egész évben, egész életében. S akkor még dicséretet is kap a szebbik nemtől...

Idén a hét egyik legszebb napjára esik a nőnap. Szombaton, a virággal elhalmozott nőnek, járunk kedvében. Segítünk napi teendőiben. Aztán vasárnap, hétfőn, év végéig, amikor ránk köszöntött az újesztendő, tovább.

Kíméljük, amíg csak lehet, gondoskodó kezét. Gyönyörködünk ragyogó szemében. Akinek még van, szeresse nejét, édesanyját, nagymamáját. Akinek már nincs, szombaton a megemlékezés virágát helyezze sírjára.

Várom az idei nőnapot, szombatot.

A cserepes virágok még rejtve vannak. Oda kerülnek majd a tavalyi, tavalyelőtti mellé. A nő sokszínű, csokorba kötött, illatos virág. Az illatos virágot férfiember szereti, mert akkor „rossz ember nem lehet!” A legszebb illatos virág napján kíméljük őket, kedveskedünk nekik. Ezerszeresen meghálálják. S kell ennél nagyobb öröm a férfiszívnek?

Csápek J.



VISSZAPILLANTÓ

VISSZAPILLANTÓ
2014. 02. 25. – 2014. 03. 03.

HATÁRON INNEN

A biometrikus személyi igazolvánnyal rendelkező szerbiai polgárok február 25-től az interneten keresztül is lecserelelhetik vezetői engedélyüket anélkül, hogy megjelenének a rendőrségen.

A Szerbiai Utak Közvállalat hamarosan az autópálya Belgrád és Szabadka közötti szakaszán is bevezeti a megtett kilométerek utáni megfizetési rendszert, amit a tervek szerint jövőre Horgosig meghosszabbít.

Február 28-án éjfélkor járt le a választási listák átadásának határideje a március 16-i előrehozott parlamenti választásokra. Addig a napig 14 listát hitelesített és hirdetett ki a köztársasági választási bizottság, ha az utolsóként beadott jelöltlistákat is elfogadja, a választásokon összesen 20 lista indul.

Március elsején életbe lépett az új szabálysértési törvény, melynek értelmében például azokat a sofőröket, akiknek a vérében 1,21 ezrelék vagy annál magasabb alkoholszintet találnak, a kijózanítóba viszik, majd a szabálysértési bíró rájuk. Újdonság a büntetés felének elengedése vagy részletfizetésben történő törlesztése is a kisebb szabálysértést elkövetők esetében.

Ünnepélyes keretek között február 28-án átadták rendeltetésének a Zentai Alapfokú Bíróságot, amely januárban kezdte meg újra a működését, Zenta mellett felölelve Ada és Magyarokiszta községeket is.

Szabadkán ünnepélyesen átadták a Pannon RTV felújított műszaki állomását is. A médiaház mostantól HD minőségben sugá-

rozza adását, amely egész Vajdaságban fogható. A Pannon RTV így a legmodernebb műszaki felszereltséggel rendelkező televízió lett Vajdaságban – hangzott el a pénteki átadó ünnepségen.

Új helyszínre költözött március 1-jén a magyarokiszta Info TV. A helyi televízió szerkesztősége az ICR megüresedett helyén, a Dózsa György utca 4-ben kapott új helyiségeket. Az önkormányzat ugyanitt biztosított helyet a Pannon RTV magyarokiszta irodájának is.

Az újvidéki Művészeti Akadémia Antigóné-előadása félbeszakadt a középiskolások botrányos viselkedése miatt. Az Antigónét az Iskolai háziolvasmányok a színházban projektum keretében adták elő a Szerb Nemzeti Színházban a közgazdasági és műszaki középiskolák elsőse számára.

HATÁRON TÚL

Barack Obama amerikai elnök utasította a Pentagont, készüljön fel arra a lehetőségre, hogy az amerikai erők az év végén maradéktalanul kivonulnak Afganisztánból – közölte múlt kedden a Fehér Ház.

Vasárnapi hivatalos közlés szerint a hiszincsiangi szakadár erők előre megtervezett terrortámadása volt a délnyugat-kínai pályaudvari tömeges késelés, amelyben legalább 29 ártatlan civil meghalt és 130-an megsebesültek. Öt támadóval a rendőrség a helyszínen végzett, többen szökésben vannak.

Nincs okuk aggodalomra a kárpátaljai magyaroknak, mert sem a megyében, sem pedig Beregszászon nem folyik mozgósítás – közölte Babják Zoltán, Beregszász polgármestere, miután pánik tört ki Kárpátalja magyar közösségében az ukrain mozgósítás elrendelésének kijevi bejelentése nyomán.

UKRAJNAI ESEMÉNYEK – DÍÓHÉJBAN:

– Vitalij Klicsko ukrán ellenzéki politikus megerősítette, hogy indul a május 25-re kiírt, előre hozott elnökválasztáson.

– Legalább ötezer krími tatár kezdett szerdán tüntetést Szimferopolban, az ukrain Krími Autonóm Köztársaság fővárosában, Ukrajna területi egységének megőrzését követelve a helyi vezetéstől.

– Február 27-én azonosító jel nélküli egyenruhát viselő, oroszul beszélő fegyveresek foglalták el a krími parlament épületét.

– Viktor Janukovics továbbra is Ukrajna törvényes elnökének tekinti magát, és Moszkvától kér védelmet – tájékoztatott több orosz vezető hírügynökség.

– Az ukrán parlament egy héttel ezelőtt megválasztotta az új kormányt. A miniszterelnöki teendőket Arszenyij Jacenyukot, a Haza (Batykivcsina) párt frakcióvezetőjét bízta meg.

– Ukrajna ideiglenes elnöke nyílt agresszióval vádolta meg Oroszországot a krími események miatt. Olekszandr Turcsinov felszólította Vlagyimir Putyin orosz elnököt, hogy állítsa le a provokációkat a Krímben.

– Az orosz parlament felsőháza szombati rendkívüli ülésén egyhangúlag jóváhagyta Vlagyimir Putyin államfő kérelmét, hogy az ukrain rendkívüli helyzetre tekintettel, az orosz állampolgárok védelmében Oroszország fegyveres erőt alkalmazhasson Ukrajnában.

– Elrendelte az ukrán haderő riadókézbesítésbe helyezését szombaton Olekszandr Turcsinov, az ország ideiglenes elnöke.

– Az orosz katonaság vérontás nélkül fogja elérni célját a Krími félszigeten, mert az ukrán hadsereg szétesett – vélte egy orosz katonai szakértő a Vedomosztyi című orosz napilapnak nyilatkozva. Összezapásokról nem érkezett hír.

– Az ideiglenes ukrán államfő hétfőn aláírta az utóbbi években elítéltekre vonatkozó új rehabilitációs törvényt, amellyel a bebörtönzött Julija Timosenko korábbi kormányfőt is rehabilitálta.

– Az ukrán belügyminisztérium szerint az orosz flotta ultimátumot intézett a Krímben tartózkodó ukrán erőkhöz, hogy március 4-ig, azaz kedd hajnali 5-ig adják meg magukat, vagy ha nem, „viharra” számíthatnak – írta az Interfax.

Összeállította: Bödő Sándor

Szerbiai parlamenti választások

Számítunk a magyarkanizsaiak támogatására

– A VMSZ keddi programismertetőjén ott volt Ódor Bálint magyar államtitkár is –

– A vajdasági magyarságnak kapaszkodóra van szüksége, amit a Vajdasági Magyar Szövetség biztosíthat számára azáltal, hogy kormányzati képviseletet vállal – mondta a VMSZ keddi esti magyarkanizsai programismertetőjén **Pásztor István**, a párt elnöke. – Kötvé hiszem, hogy az uniós csatlakozás folyamatában meghozatalra kerülő több száz törvény vonatkozásában rajtunk kívül valaki is törődne sorsunkkal, gondjainkkal és nehézségeinkkel, ha mi magunk nem törekednénk arra, hogy döntéshozói pozícióhoz jussunk a parlamenti választásokon. Ennek eléréséhez növelnünk kell, vagy legalábbis meg kell tartanunk meglévő köztársasági képviselőink számát a szerb parlamentben. Március 16-án számítunk a magyarkanizsai választópolgárok támogatására is.

Az esten megjelent **Ódor Bálint**, Magyarország európai ügyekkel megbízott helyettes államtitkára, a VMSZ vezetői és köztársasági parlamenti képviselői. A helyi képviselőket **Berec Sándor** a párt magyarkanizsai községi szervezetének elnöke mutatta be.

A pártvezetők a magyarországi vendég társaságában a programbemutatót megelőzően ellátogattak a martonosi Telek-paprikába, majd megtekintették a Cnesa Oktatási és Művelődési Intézményt valamint a Regionális Kreatív Műhelyt.

Bődő S.

Fotók: Puskás Károly

A helyi képviselőjelölteket is bemutatták



Közeledtek az álláspontok, de megállapodás még nincs

Kedden este több mint hétórás tárgyalás után sem született végleges megállapodás a NIS kutatásai során kárt szenvedett gazdák és a Szerbiai Köoolajipari Részvénytársaság között.

Halász Mónika, a községi tanács illetékese tegnap délelőtti sajtótájékoztatóján elmondta, hogy az álláspontok ugyan közeledtek, de a gazdák által javasolt kártérítési nagyságokról csak egy hét múlva dönt a NIS vezetése. A szántóföld rekultivációja kapcsán a gazdák 6,5 dinárt kértek négyzetméterenként kárpótlásul, vagy azt, hogy a kivitelező végezze el a rekultiválást. Az árból végül engedtek, és 5 dinárra hagyták azt.

A tanácstag felhívja a gazdák figyelmét, hogy azok, akiknek földjén extrém méretű károk keletkeztek, a kártérítési ár végleges elfogadásáig (jövő szerdáig) ne írják alá a kárbecslési jegyzőkönyvet, mivel az ár változhat.

B.S.

Földművesek figyelmébe!

Az állami tulajdonban levő mezőgazdasági területek 2013-as évi program alapján történő II. körű nyílt árverése március 10-én lesz megrendezve a városháza nagytermében 10.00 órai kezdettel.

A jelentkezéshez szükséges dokumentációt megtalálhatják a Magyarkanizsa község honlapján www.kanjiza.rs vagy a Magyarkanizsai Közigazgatási Hivatal 2. számú irodájában. A jelentkezési határidő március 7-e, 12 óra. Az érdekelteknek joguk van jelezni az árverezési egységek terepi megtekintésére, ha az erre vonatkozó igényüket előre jelzik a hirdetésben megadott telefonszámokon.

Magyarkanizsa község Közigazgatási Hivatalának
Gazdasági főosztálya

Új helyen az INFO TV és a Pannon RTV magyarkanizsai szerkesztősége

Az INFO TV a Cnesa épületéből az ICR helyére költözött, a Dózsa György 4. szám alá.

Telefonszámuk pedig: 024/874-692.

A polgárok ebben az épületben találják a Pannon RTV helyi szerkesztőségét is.

Farsang az óvodákban...

A Gyöngyszemeink Iskoláskor Előtti Intézmény minden év februárjában megszervezi a hagyományos farsangi rendezvényét a kisgyermek számára. Mint minden évben, idén is szemet gyönyörködtető jelmezforgatag nyüzsgött óvodáinkban egész héten – mondta el **Körmöci Valéria**, az intézmény igazgatóhelyettese. Az ötletes jelmezek között voltak tündérek, varázslók, sellők, hercegnők, királyok, kalózok, pókok, nyuszik, robotok és még lehetne sorolni a szülők által megálmodott és megkreált kosztümöket.

A rendezvénysorozat célja, hogy a község minden óvodájában a gyermekek közösen készüljenek vidám hangulatú, tavaszváró versekkel, mondókákkal, dalokkal. Újrahasznosítható anyagokból hangszereket, maskarákat készítsenek. Idén az adorzáni óvodások újságpapírból készítették el a kiszabábút, amelyet aztán együtt égettek el

az óvoda udvarán és hangos szóval, mondókákkal lelkesen üzték a telet. Az igazgatóhelyettes arról is beszámolt, hogy a község minden óvodájában táncházat szerveztek, ahol élőzenét szolgáltatott a Juhász zenekar, Juhász Szécsi Viktória és Juhász Gábor vezetésével. A zenekar – amellet hogy vidám dalokkal, zenével szórakoztatta a gyermekcsoportokat – hangszerbemutatót és a farsanghoz kötődő népi szokásokat (kiszabáb, böngötemetés, tavaszköszöntő) mutatott be.

A farsang elmaradhatatlan süteménye a farsangi fánk. A táncház végén minden gyermek porcukros, lekváros édeséget kapott uzsonnára.

Ki kell emelni azt is, hogy az oromi Zengő Tájháza Kézműves Egyesület farsangi rajzpályázatára több mint 40 munkát küldtek idén. A pályázat címe Álarcosbál, és a legkifejezőbb munkák könyvjutalomban részesültek.

...Tóthfaluban...

Előre megjijedt a tél, el is húzott Tóthfaluból már a készülődés hírére, úgyhogy szombaton, a farsangi felvonulás és multság idején a vendégszerető házigazdák mellett igazi tavaszias nap-sütés fogadta a településre érkezőket. Biztos, ami biztos alapon a tóthfalusiak azért megtartották a télűző ceremóniát, elégették a kiszababát és remek kis műsort produkáltak a környező településekről, de a Csókáról, Zentáról, Törökbecséről és más távolabbi városokból

érkezett vendégeknél. Ez alkalommal egy autóbuznyi budapesti turista is eljött a kis falucskába, hogy részese legyen ennek az egyre népszerűbb és egyre tömegesebb hagyományápoló rendezvénynek. A vendégsereg egy része maga is maskarába bújtt, ezzel is színesítve a jelmezek és maszkok csodás kavalkádját. A gyerekek, fiatalok és felnőttek ötletes, eredeti, frappáns, gyakran igen multságos jelmezeket öltöttek, amelyek legjobbait a szerve-

ző jutalomban részesített. A Fehér Akác Művelődési Egyesület és a Hagyományok Háza civil szervezet, valamint szervezőtársaik, nagyszerű munkát végeztek, a népes vendégsereget lakodalmas zene, majd rockkoncert szórakoztatta, az egyesület nőtagjai friss farsangi fánkkal és teával kedveskedtek vendégeiknek, de aki forralt borra vágyott, azt is kaphatott. A farsangi multság jó hangulatú farsangi bállal fejeződött be.

...Oromon

A Kis Ferenc Általános Iskolában első alkalommal tartották táncházat múlt csütörtökön. A gyerekeket és a résztvevő tanítókat a szabadkai Brezovszki házaspár tanította a tánclépésekre, fergeteges hangulatot teremtve a tornateremben. A farsangi



Az első ízben megtartott táncház sikeresnek bizonyult



Az oromi negyedikesek és tanítónőjük

időszak elmaradhatatlan momentuma a maszkos felvonulás. A Petőfi Sándor Művelődési egyesület tagjai is részt vettek az eseményen. Az ötletes jelmezekben sétáló tanulóktól volt hangos a fűtca egy rövid időre, akik a Varázsfalutok civil szervezet jóvoltából a szalagos farsangi fánk majsolásával zárták a napot.

AK, Bödő S., Kádár Judit

Képeink a vidám, farsangi forgatagról számolnak be lapunk következő oldalán.



Kispiacon a Szákszorszép óvoda óvodásai a Juhász együttes tagjaival.



Adorjánon farsangoltak a Csillagszem, Lilliput, Kuckó, Bambi, Futrinka óvodák óvodásai.



Martonoson a Juhász együttes az iskolában üzte a telet a Szivárvány óvoda óvodásaival és az iskola alsósaival.



Farsangi koncert a Gyöngyszemeink óvodában.



A Napsugár óvodában szép jelmezben táncoltak a gyermekek.



Tóthfaluban is sikeres volt a farsangi kavalkád



Falu végén kurta kocsmá

„Búfelejtő” Gazdag Ágat tartottak Oromhegyesen március elsején. A cél csakúgy, mint az előző években, a régi idők embereinek élete, sorsa, szokásainak felkutatása és átmentése az utókornak, vagyis a hagyományörzés. Közismert dolog, hogy aki a múltját nem ismeri, annak igazi jövője sincs.



A magyarkanizsai asztala

Az idei téma a kocsmá és a csárda volt. Tíz csoport vult fel a színpadra közös énekléssel, Adorjánról, Hajdújárásról, Horgosról, Kispiacról, Ludasról, Magyarkanizsáról, Martonosról, Oromról, Oromhegyesről és Völgyesről érkeztek a résztvevők. A továbbiakban a két műsorvezető: **Radócki-Dukai Virág** – aki a Gazdag Ág kiötlőjének, **Bajusz Terike** nének az unokája és az idei forgatókönyv írója – és **Sátai Tamás** nagy hozzáértéssel irányította, vezette a XXVI. Gazdag Ág rendezvényt.

Elsőként Csokonai versét hallhattuk **Kosányi Zsolt** előadásában, majd **Pásztor István**, a VMSZ elnöke és **Lovas Ildikó**, az MNT kulturális ügyekkel megbízott tanácsosa értékes, felemelő megnyitó beszédekkel tették gazdagabbá az idei találkozót.

Koncz Lázár, a Petöfi Sándor Művelődési Egyesület elnöke is köszöntőjével hozzájárult a rendezvény céljának eléréséhez.

Mielőtt a csapatok munkához láttak volna, egyperces néma tiszteletadással emlékeztek meg azokról, akik közösségünk értékes, fontos tagjai voltak. Értük, nekik gyűjtöttuk meg az emlékezés gyertyáját.



A völgyesiek is anekdotáltak



A csapatok borosíveget kaptak ajándékba



Az oromhegyesiek kiállított dolgai



Az adorjaniak is kitétek magukért



Mi terem ezen a fán?

» Sátai Tamás ezután „kinyitotta a kocsmá ajtaját” és azonnal ismertette a jelenlevőket egy illemszabállyal, mégpedig azzal, hogy a kocsmába először a férfiaknak illik előremenniük, hogy megvédjék a hölgyet, ha netalán üvegek röpködnének odabenn. Temészetesen idén is hozzáértő zsűri bírálta el a vetélkedőt: Nagy Abonyi Ágnes néprajzkutató, dr. Silling István nyugalmazott egyetemi tanár, nyelvjáraskutató és Juhász Gyula népzeneész.

A szemle első részében a csapatoknak egy saját településükről való kocsmát vagy csárdát kellett bemutatniuk, illetve egy előre meghatározott témához illeszkedő népdalt elénekelniük.

A második feladat szerint pedig a csapatok bemutatták az illető kocsmá cégérét és történetét, míg a harmadik feladat keretén belül a rendezvény egyik legértékesebb része következett, hiszen a tárgyak segítségével időutazáson vehettünk részt, betekintést nyerhettünk dédanyáink, dédapáink életébe.

A zsűri szerint minden csoport kiállítása színvonalas, hagyományörző, de az oromhegyesiekét, melyet Tóth Katalin nyugalmazott tanítónő szervezett nagy tapasztalattal és hozzáértéssel, külön kiemelte. Ezt követte az anekdoták mesé-

lése, melyeket minden csapat olyan átéléssel adott elő, hogy még a hivatásos színészeknek is dicsőségére válhatott volna. A lexikális tudásra is szükség volt, mert villámkérdésekre is válaszolniuk kellett a csapattagoknak. A zsűri meglepéssel szövegeket tartotta a csapatok munkájáról, nagyon értékesnek tartotta a hagyomány iránti érdeklődést, kutatást és az értékek továbbadását, érdemlegesnek tartanak ezeket a szövegeket megőrizni, könyv alakjában megjelentetni. Végül sor került az adott pontok alapján az eredményhirdetésre. Az idei Gazdag Ág legjobb szereplő együttese, akik tulajdonukba vehették az Emlékezés zászlaját: az adorjáni és a magyarkanizsai csapat.

A műsorvezetők hangsúlyozták, hogy erről a rendezvényről mindenki győztesen távozik, hiszen minden csapat hozzájárult hagyományaink ápolásához. A csapatok borosüveget kaptak, ezzel a jelképes ajándékkal köszönte meg Koncz Lázár a rengeteg segítséget, a műsor szervezését **Pilisi Zsuzsanna** és **Szeles Viktória** oromhegyesi óvónőknek.

A találkozó legvidámabb része még ezután következett egy szerény, de nagyon finom közös vacsora és persze zene és dalolás, vígadalom és egyeseknek pihenés a sok munka után.

Juhász Irén

Fotók: Magyar Lóránd

Lezárult a vállalkozók sikeres IPA-pályázata Nyertünk, mert mertünk

A Magyarország–Szerbia IPA Határ-Átnyúló Együttműködési Program 2007–2013-as pályázati kiírására keretében „ExpoTrain SME” néven sikeres pályázatot nyújtott be a Banat – Triplex Confinium EGTC (Mórahalom), és a Magyarkanizsai Önálló Vállalkozók Egyesülete. A pályázati keretből a magyarkanizsai egyesületnek valamivel több mint 43.500 euró jutott. Az IPA-támogatás 37 ezer, az önrész pedig 6.500 eurót tett ki, amit az előtörlesztéssel egyetemben a községi önkormányzat biztosított számára. A projekt 2013. március elsején indult és hivatalosan idén február utolsó napján zárult, a magyarkanizsai zárókonferenciát azonban valamivel korábban tartották meg az Önálló Vállalkozók Egyesületében. – A projektet hároméves megfeszített munka előzte meg. Elképzeléseinket magunk készítettük elő, a pályázat megírásához pedig az ICR nyújtott szakmai segítséget, de óriási támogatást kaptunk az IPA-pályázatok terén már hatalmas tapasztalattal rendelkező mórahalmi EGTC-től, a projekt hordozójától is – nyilatkozta a zárókonferencián **Raffai Mária**, az egyesület elnöke. – A pályázat képzési profilját elsősorban szakcsoportjaink tevékenysége határozta meg. Az információáramlás tökéletesítése érdekében informatikai-

lag felfejlesztettük egyesületünk titkárságát és olyan képzéseket szerveztünk, amelyek révén vállalkozóink hasznos tudnivalókat szereztek a piacon való fennmaradásról, a marketing és más ügyviteli tevékenységek módozatairól, de akkreditált számítógépes képzéseken is részt vettek, mindezt természetesen teljesen ingyen. Mintegy 250 vállalkozót illetve azok alkalmazottait szólaltattuk meg, akiket a projekt során megvalósítottak további képzések elvégzésére motiváltak. A projekt sikere természetesen az egyesületet is motiválta, és abban a reményben kezdeményezi majd újabb hasonló projektek elindítását, hogy a kezdeti nehézségek ellenére végül is jó partnernek bizonyult önkormányzatunk is felismeri az efféle szerveződési formák fontosságát és a jövőben is mellénk áll, mert a kis- és középvállalkozások erősödése közösségünket is erősíti.



Raffai Mária a mórahalmi projektvezető,
Dudás Kószó Katalin társaságában

A képzések mellett a vállalkozók szakmai tanulmányutakon vettek részt, a mórahalmi partner pedig az EGTC honlapján belül létrehozott egy partnerkereső honlapot, amelyen az érdeklődő vállalkozók, magyar, angol, román és szerb nyelven is megjelentethetik saját profiljukat, amely a megjelentetés nyelvén kommunikáló külföldi vállalkozók előtt jelenik meg. Mórahalmon megrendezték az első Expót is, amelyet a jövőben rendszeressé kívánnak tenni, hogy a vállalkozók a kiállítás jóvoltából személyes kapcsolatok létesítésére is lehetőséget kapjanak.

Bödö Sándor

Jelentés a vajdasági magyar építészek hagyományos magyarkanizsai VIII. Téli Baráti Találkozójáról

A TEST- ÉS LÉLEKÉPÍTŐ FÜRDŐK volt a témája a vajdasági magyar építészek hagyományos, immár VIII. Téli Baráti Találkozójának, melyre március 1-jén került sor. Az éltető-, gyógyító- és megújító víz-elem előtti tisztelgés, a Pannon-síkság kincsét felhasználó fürdőkultúrát szolgáló nyílt- és zárt fürdők építészeti kérdéseinek megtárgyalása és a vidékünkön is mind komolyabban megjelenő fürdőfejlesztések, és fürdőturizmus problémáinak feszegetése képezte az összejövetel témáját. A válaszok keresésére mintegy 31 építész és építőmérnök ült össze a magyarkanizsai Ifjúsági otthon emeleti nagytermében.

Tóth Vilmos építész, a városrendezéssel és turizmussal megbízott tanácsnok üdvözlő szavai után érzékletesen vezetett fel a problémakört s a későbbiekben is kiváló moderációval gondoskodott a Találkozó zökkenőmentes lefolyásáról. Elsőként Tamás Gábor, köreinkben is jól ismert budapesti építészt kérte fel, hogy szerves szemléletből fakadó fürdőterveit ismertesse. A Tamás és Leták építésziroda vezetője az 1989-ben tervezett nagymágocsi fürdőjéről beszélve a víz-elem magasztos mágiájának tisztelete mellett kiemelte, hogy a munka készítése közben egy egész életre szóló építészeti magatartásformára tett szert, és pedig az idő-fogalom és az időtávlat építészeti kifejezésének keresésére, hiszen fürdőjét egy 8-10 ezer éve lakott helyre tervezte. Ezt a nemesbükki gyógyszállónál is alkalmazta, melyet megtoldott a víz játékoságának teret adó barlangfürdők kiképzésével. Őt a zentai származású a budapesti Artgroup építészirodát vezető Tóth Zoltán követte a decsi Takler-pincészet bővítésével, ahol különös hangsúlyt fektetett a wellness-rész bemutatására.

Később a golfpályák és klubépületeik rejtelmait ismertette, melyek újabban mind a borászatok, mind a wellness-szállók drága kiegészítőiként jelennek meg. Mondandóját utóbbi aktuális munkáinak felsorakoztatásával fejezte be. A szabadkai Szabó Zsombor vidékünk legnagyobb sziksós tavához intézett rekviemet előadása útján. A valamikor szebb napokat megélt palicsi gyógyfürdő mintegy 230 éves történetét nagy részletességgel ecsetelte, rámutatva azokra a hanyagságokra és a természeti környezetet figyelembe nem vevő döntésekre, melyek kihatottak a tó elszennyeződésére, és a gyógyfürdő tönkremenetelére. Névrokona, Szabó Albert sokat tapasztalt és világlátott építész (Szabadka/Markó) lendülettel és friss előadásával a korszerű vállalkozói gondolkodás csírát csempészte hallgatóságának fülébe. Külön hangsúlyozta, hogy a korszerűséget a menedzser-építész képviseli, aki egy személyben tervező is, kivitelező és beruházó is. Fontosnak tartotta a komplex programok és tanulmányok kidolgozását, és a hasznosítás módszereit. Hiszen nem elég felépíteni a fürdőt, de annak működtetéséről és jövőjéről is gondoskodni kell. A különböző szakágak együttműködési koefficiensére külön felhívta a figyelmet. A helybeli Athanor Építésműhely építész, Valkay Zoltán a pacséri nyílt- és zárt fürdőkről tartott előadást. Az 1400 méter mélységről feltörő 74 fokos, 21 gramm sót tartalmazó tó-fürdő bejárati épületéről beszélve sajnálatát fejezte ki a félköríves koncepció „négyzetgésztésének” ténye felől, de kiemelte az alkalmazott kun jelképek megmaradását. A löszfalba tervezett 2400 négyzetméteres barlanglabirintusszerű zárt sósfürdőnél a helyi építészeti hagyományos formák (mint pl. a falusi utcator, felnagyított



» kemence, stb.) alkalmazását hangsúlyozta, fontossá téve a fürdő-építészetben is a *couleur local* megjelenését. A Kúláról érkező Pióker Károly a topolyai Venus-fürdő téves telepítéséről és tönkremenésének kálváriájáról beszélt. Felmerültek különböző kivitelezési problémák és a fürdő-továbbfejlesztések lehetetlensége. Mivel a beruházás nem volt végiggondolva, az első fázis felépítése után felébe- harmadába maradt. A fürdő „gazdátlanul” és karbantartás nélkül magától értetődően tönkrement és több éve csúf mementóként ékelenkedik a topolyai parkban.

A fürdőépítészeiről szóló blokkot követően Magyar Kanizsa testvérvárosainak főépítészei a fürdőépítészetrel kapcsolatos és e téren szerzett tapasztalataikat osztották meg a kollégákkal. Előszörre Kiss Zsolt tatai főépítész egy rövidfilm segítségével ismertette az építész-társaságot meg, hogy Tata miért a vizek városa. Tanulságos volt látni, hogy amit az ember elrontott, a természet hogyan próbálja helyrehozni, hiszen a tatai Fényes tó és közvetlen lápvídekén a vízelszívattyúzás megszüntetése óta az elapadt források sorba újra feltörnek. Persze a lápok azóta törvényesen védettek. A természeti táj amorf-fürdőinek kialakítása, működtetése és kezelése különösen érzékeny és összetett feladat – hangsúlyozta a tatai főépítész. Egyszerűen

a természet megértéséből és ismeretéből akadhat csak a helyes építészeti-modell felállítása. Utolsó előadóként, a köreinkben már jól ismert nagykanizsai főépítész Deák-Varga Dénes a fürdőkultúra történetét mutatta be nagyvonalakban, kezdve a 300 ezer éves vértesszőlői melegforrások emberének szokásaitól, a babiloni fürdő-terteken, az isteni adományként tisztelt szentforrások és ligeteket megtestesítő *nimfeumok* és a belőlük kifejlesztett római *thermákon*, a törökfürdőkön keresztül egészen a XIX. századi híres európai fürdőhelyek hagyományáig, mely utóbbiaknál az elegancia- és a nyugalom-érzete már alapvető követelményként szerepelt. Mint kiderült, Magyarország termálfürdő nagy hatalom, a maga 210 termálfürdőjével, ami azt jelenti, hogy cirka 25 km-ként gyógyfürdőre lelni – s ilyen nincs sehol másutt! Előadásának folytatásában a főmérnök a gelsei, a marcali és a nagyatádi fürdőket részletesebben ismertette.

Az előadások után az építész-találkozó résztvevői, a helybeli Nagy-Sagmeister borászatban vendégeskedtek, ahol kiváló menüben részesültek: kakaspaprikás borral volt a terítéken. A jó hangulatban eltelt találkozó végén merült fel a folytatás lehetséges témája: mégpedig a víz-elem után a tűz-elem építészeti jelenléte!

Valkay Zoltán

Ételed legyen orvosságod!

A Kuckó Magyar Kanizsa község Nagycsaládosainak Egyesülete szervezésében a Testi-lelki gondjaink egészségügyi előadássorozat szakemberek közreműködésével már hat éve a hónapok utolsó hétfőjén sikeresen és folyamatosan sorra kerül, és minden alkalommal nagy érdeklődést mondhat magáénak. A helyszínt az egyik támogató, a Jovan Jovanović Zmaj Általános Iskola biztosítja.

Legutóbb február 24-én az Ételed legyen orvosságod elnevezésű előadást hallgathatták meg az egybegyűltek, akiknek száma meghaladta száz főt, így a díszterem kicsinek bizonyult.

Manapság szinte divatos lett az a szólam, hogy egészségesen táplálkozzunk, amit el is kellene fogadnunk, de sok esetben teljesen ellentmondanak egymásnak a médiából ránk zúduló táplálkozási tanácsözönök, ezért érdemes szakértő szemmel vizsgálni ezeket.

Ez a szakértő a kanizsai Dukai Éva biokémikus, szakgyógyász, a biokémiai laboratórium vezetője a magyar kanizsai Egészségházban, aki már több alkalommal tartott értékes előadást a hallgatónak és múlt hétfőn az Ételedink orvosságaink is legyenek! témakört körbejárva a hangsúlyt arra fektette, hogy ételeinket úgy válogassuk meg és készítsük el, hogy először is, ne ártsa-

nak! A mai háziasszony számára igazi próbatétel a konyhára való beszerzése – mondta. El kell igazodnia a kínálat, az anyagi lehetőségek, az ajánlások és a reklámok között, gondot viselve az áru minőségről is.

A továbbiakban szó esett a sokat vitatott E-számokkal jelölt adalékanyagokról. Ezek fő csoportjait a színezékek, tartósítószer, antioxidánsok, sűrítőanyagok, emulgálószerek, savanyúságot szabályozó anyagok, aromák és ízfokozók, csomósodást gátló anyagok, édesítőszer, csomagológázok, térfogatnövelők, fényezőanyagok alkotják. Egyesek az egészségre teljesen ártalmatlanok, mint a zöldség- és gyümölcs eredetű festékanyagok, vitaminok, a tejsav, gyümölcssavak, a pektin és a cellulózszármazékok.

A rikító színű mesterséges ételfestékeket inkább hagyjuk a polcon! – ajánlotta az előadó. – A befőzés is megoldható tartósítószer nélkül, csupán több odafigyeléssel.

A jószágtartással foglalkozó hallgatók figyelmébe ajánlotta a takarmány minőségének a fontosságát. A gombákkal fertőzött takarmány káros mind az állatok, mind a terméket – tejet, tojást, húst fogyasztó ember számára is. A farsangi hangulatot idéző fánk – kompozíciókat nyomatékos figyelmeztetés



Az előadó, Dukai Éva

kísérte, hogy a sütóolaj újrahevítésével, abban az egészségre nagyon káros anyagok keletkeznek. Ennek kapcsán felvetődött a használt olaj összegyűjtésének lehetősége a városunkban.

A hangulatos, de néha füstölésbe – lángolásba torkolló rostélyozást egészségünk érdekében váltsuk fel tárcsán vagy forró lávakövön való sütögetésre – hangzott el megfogadásra méltó szakmai tanács.

Következő előadás március 31-én: Nem árt tudni! Gyakorlati tanácsok a házi ápoláshoz. Előadó Lepár Györgyi, a Caritas horgosi munkatársa.

Teleki M.

A biotermesztés felé

Látogatóban Bábinszkiéknál

A héten volt szerencsém elbeszélgetni Bábinszki Mónikával, aki két piciny gyermekével roppant barátságosan fogadott. Abból a célból látogattam meg adorjáni otthonában, hogy foglalkozásával kapcsolatban tegyek fel néhány kérdést. Családja sok évvel ezelőtt kezdett el zöldségeket termesztetni és értékesíteni Magyarokaniza község területén.

– Konyhakertésszel közel tizennégy éve foglalkozom, amióta befejeztem a középiskolát. A háborús időszakban nem kaptam munkahelyet a szakmában, közgazdasági középiskolát fejeztem. Mivel a család azelőtt nagyjából tíz éve ezt a vállalkozást folytatta, ezért én is maradtam ebben a szakmában.

– **Milyen növényeket termesztenek?**

– A fő hangsúly a paprikán van, ebből termesztjük a legtöbbet. De van paradicsom, uborka, a nyári növények közül a káposzta, saláta, krumpli, sárgarépa, zöldség, a kora tavasziak között van a zöld saláta, spenót, retek. A fóliasátrakban előveteménynek salátát, retek, spenótot, krumplit termesztünk, majd a helyére főleg paprika, valamint uborka és paradicsom kerül. A paprikafajtákból nálunk megtalálható a tölteni való, az erős, a hegyes és a sütni való.

– **Hogyan zajlik le a termesztés egy év leforgása alatt?**

– Ez intenzív termesztés, nincs benne megállás, ez egy körforgás. Decemberben már elültetjük az első adag paprikamagot. A többi sátorba pedig retek, saláta, spenót kerül. Ezek egy részét már novemberben elültetjük, így februárra bent vannak.



Mónika közel tizennégy éve foglalkozik konyhakertésszel

De szakaszosan folyik az ültetés, vagyis decemberben, januárban is ültetünk, folyamatosan megy a piacra. Januárban ültetjük a retekmagot, amit már márciusban elkezdhetünk szedni, főleg, ha enyhe a tél, akkor hamarabb, ha hidegebb van, akkor később. A korai zöldségfélék közül már a karalábét is elültettük. Amikor március végén, áprilisban ezek kikerülnek, akkorára lehet ültetni a paprikapalántákat. A paradicsom és az uborka nyáron a keresett. Októberben, novemberben, esetleg decemberben takarítjuk a fóliákat. Attól függ, mennyire korán jön a fagy. Ennek helyébe megy ismét a saláta, spenót. Üresen nem állnak a sátrak.

– **Milyen technológiákat alkalmaznak a gazdaságban?**

– Nem hidrokultúrát alkalmazunk, hanem földben termesztünk. Ami a földet illeti, mi istállótrágyát használunk. Van egy ásógép, ami beássa, már nem

kézzel ássuk be a trágyát, ez helyettesíti az ásót. Utána megy a talajfertőtlenítés. Hasznos gombákat alkalmazunk a talajfertőtlenítésre, nem mérgeket vetünk be a rovarok ellen. Azon vagyunk, hogy minél inkább a biotermesztés irányába haladjunk. Ezzel kapcsolatban több előadáson vettünk részt a tél folyamán. Használjuk a Bioalternatíva termékeit. Elsősorban a humuszt (HUMUS FW), amit szintén rászórunk a talajra, majd beférezeljük. A humusz a föld szerkezetét javítja. Amit műtrágyával tönkretesz az ember, ezzel a humusszal helyreállíthatjuk a mikro- és makroelemek arányát a földben. Már harmadik éve használjuk, műtrágyát már egyáltalán nem alkalmazunk a termesztés során. Illetve levélen keresztül adagoljuk a GreenShieldet és a Bioplazmát, így nincs szükségünk gombaölő szerekre. Mióta ezeket alkalmazzuk, megduplázódott a termés, és a minősége is feljavult.



– **Számíthatnak támogatásra?**

– 2013-ban pályázatot adtam át fóliasátor építésére, és a támogatást meg is kaptam. Az építés kész van, arra várunk, hogy az idő engedje, hogy a fóliát is ráhúzzuk. A '14-es évben már használni tudjuk ezeket a magas légtérű fóliasátrakat is.

– **A tavalyi év milyen eredménnyel zárult? Vannak értékesítési nehézségeik?**

– A tavalyi évvel kapcsolatban az áru mennyiségével és minőségével meg vagyunk elégedve. Az értékesítés az, ami sokkal nehezebb volt a tavalyi évben. Az elmúlt húsz évben történő piackiépitésünknek köszönhetjük, hogy el tudtuk adni az árut, de ár alatt. Legalább nem kellett kidobni, így mínuszba nem zártunk, de nagy hasznot sem tudtunk hozni. Annyi profitra tettünk szert, hogy újra tudjunk indulni.

Jaksi Nelli



A retek már növekszik

NŐK TÁRLATA

Múlt szombaton egynapos festőtábor szervezett a Vajdasági Képzőművészeti Kör a magyarkanizsai Szent Száva Művelődési Egyesületben. Ezen az eseményen tizenöt festő készítette el egy-két alkotását különböző technikában és témában. A képekhez szükséges anyagot, és az ideutazó művészek útiköltségét a Képzőművészeti Kör fedezte. Az itt elkészített alkotásokkal kívánják a későbbiek során meghálálni a támogatók törekvéseit.

Az immár negyedik festőtábor keretén belül tisztújító évi értekezletet is tartottak, majd közös ebédet vettek részt. Ezt követően pedig kedden tartották a már hagyományos Nők tárlatát.

Három község, Vajdaság négy városa, Újvidék, Szabadka, Törökkanizsa és Magyarkanizsa, hat képzőművészeti csoport hölgytagjai állították ki alkotásaikat, munkáikat a városháza előcsarnokában. A szép számban megjelenteket, akik között többen jelen voltak a kiállító hölgyek közül is, Kenyeres Ivánka, a Vajdasági Képzőművészeti Kör vezetője köszöntötte. Őt Pekla József követte, aki verseiből olvasott fel, majd Kecskés Takács Éva két ódáját hallhattuk sajtó tolmácsolásában.

Ezután Krályevácski Eszter, a magyarkanizsai Ozoray Árpád ME elnöke mondott üdvözlő szavakat, amelyben méltatta egyesülete és a Vajdasági Képzőművészeti Kör példaértékű sokéves együttműködését. Egyúttal nagyvonalakban ismertette egyesületének szerető, átgázoló tevékenységét, majd egy szerény ajándékkal köszöntötte Kenyeres Ivánkát, aki pont a kiállítás megnyitóján ünnepelte születésnapját.

Kávai Anna, a kézimunkacsoport nevében üdvözölte a képműveket. El-



mondta, hogy már másodszor vesznek részt az évente megrendezésre kerülő Nők tárlatán, majd csoportjáról szólva elmondta, hogy nem csak kézimunkázgatnak, hanem tanulnak is közben, ami azt jelenti, hogy a magyar nyelvterület nevesebb hízművelőit igyekeznek mind jobban megismerni, gyakorolni. Tagságukban sokan vannak, akik már évek óta hímeznek, de vannak olyanok is, akik még csak a kezdeteket járják. Épp ezért arra kérte a közönséget, hogy ezek ismeretében tekintsék meg a kiállított kézimunkákat. Meghívott minden érdeklődőt, hogy kapcsolódjon be a csoportja munkájába, mivel, mint mondta, még mindig nem késő megtenniük ezt.

Ezekután Lackó Róbert, Magyarkanizsa község elnökhelyettese szövegezte az egybegyűltekhöz. Örömet fejezte ki, amiért ilyen sokan eljöttek a képművelésre. Mint elmondta, nem szégyenli bevallani, hogy nem igazán szakértője a képművelésnek, de hát nem is ebben van a lényeg, hanem, hogy ne menjünk el érdektelenül ezek a képművelések mellett. Főleg akkor ne, amikor ezeket helyünkbe is hozzák a művészek. Egy Lincoln idézettel fejezte be megnyitóját, miszerint a legvégén nem az számít, hogy életünkben mennyi év volt, hanem éveinkben mennyi volt az élet.

– Azt hiszem, most egy csöpp élet van közöttünk. Ajánlom, hogy éljünk az alkalommal, szívjuk magunkba, amit lehet. Megköszönöm, hogy megrendezésre került ez az esemény.

Ezekután egy pillanatra ellépett, hogy visszatérhessen egy mesés kép csokor virággal, amellyel minden kedves kiállító, és idelátogató hölgynek gratulált a közelgő nőnapra, de különösképp Kenyeres Ivánkának, akinek nagy taps közepette átnyújtotta a csokrot, születésnapja alkalmából.

Körmendi Gyöngyi, Raffai Sarolta: Könyörgés c. versét mondta el, az ünnepelt, Kenyeres Ivánka felé fordulva.

A Cifraszűr vegyes kórus is hozzájárult az ünnepi hangulathoz fellépésével.

Nagy Sándor, műsorvezető is köszöntötte a nőket közelgő ünnepük alkalmából, és egy kis sós pogácsás megvendégelésre invitálta a jelenlévőket.

Az, aki nem tehetett meg, hogy ott legyen ezen a tárlatmegnyitón, annak figyelmébe ajánlom, hogy az elkövetkező napokban látogasson be a városháza előcsarnokába, mert megéri!

Ján.

Fotók: Iván László



A kézimunkázók is elhozták alkotásaikat



A vizesgóc felújítása a Napsugár óvodában

Az emberpalánták védelmére és minden következménynek megfelelő körülmények közti testi-lelki és szellemi nevelésére, gondozására nagy gondot fordít községünk, amit a számos iskoláskor előtti intézmény is igazol mind a külső, mind a belső értékek alapján. Ennek egyik ékes bizonyítéka többek között a Napsugár óvoda, ami pár éve új köntösbe öltözött mindannyiunk öröme, de legutóbb a vizesgóc felújítására is sor került, amelynek átadása február 25-én délben történt ünnepélyes keretek között.

A csoportteremben **Veselinov Ibo-lya**, a Gyöngyszemeink IEI igazgatónöje köszöntötte a megjelenteket, a községi elöljárókat és néhány gyermeket megkérdezett, milyen újdonság várta őket tegnap, a régi vagy az új vizesrészleg tetszik-e nekik jobban, mi az ami más, szebb és a színekről, a lapokról mi a véleményük. Az ovisok örömteli válaszában az új, ragyogó mosdók, és a vidám színek vitték el a pálmát. Majd egy vidám körjáték, és gyermekének következett harmonikakísérettel, amit a végzős nagycsoporttal Molnár Erzsébet óvónő készített elő. Végül megköszönték a helyi önkormányzatnak ezt a hasznos újdonságot.

Ezután **Nyilas Mihály** polgármester emelkedett szóra mondván:

– A Napsugár óvoda szívemhez közel áll, mert 2008-ban, amikor polgármester lettem, hallottam, hogy ezt az épületet be akarják zárni. Ám a szülők és a pedagógusok a felújítás mellett szálltak síkra és velük egyetértésben, a támogatásunkkal sikerült ezt elérni. Érdemes volt! És tovább léptünk, mert íme, a mai napon átadhatjuk a teljesen felújított vizesgócot, amit a helyi önkormányzat a községi költségvetésből 820 ezer dinár beruházással valósított meg.

Ebben az óvodába már hatvan kisgyermek jár, igazolván, hogy jó döntést hoztunk. Reméljük, még növekedni fog a létszám, és minden egyes óvodás testi-lelki fejlődését fogja szolgálni még sok éven át ez a lelkes pedagógusok által vezetett iskoláskor előtti intézmény.

– A Napsugár óvoda felújítása folyamatosan pár éve zajlik, mert azon dolgozunk, hogy minden szempontból megfeleljen a jelenkori követelményeknek. Az óvodahálózat már minden vizesgócot felújított, hiszen az elmúlt



évben nagy hangsúlyt fektettünk arra, hogy ezt az igen fontos részleget: higiéniai szempontból teljesen megfelelővé tegyük. A tíz település tizenkét intézményében – ahol szükség volt rá – megtörtént a felújítás. A szülőknek pedig köszönetet mondom a türelemért, hogy vártak három hétig, illetve elfogadták, hogy a kicsik egy másik óvoda vizesgócat használhassák az itteni elkészüléséig – mondta az igazgató.

Végül örömmel adta hírül, hogy egy átadott pályázat megnyerése által három óvoda nyílászáróit szeretnék felújítani. Remélik, sikerülni fog.

Legyen hozzá szerencsájuk – ezt kívánjuk.

TM

A községi képviselő testület XIV. ülése A pártlisták mellett a helyi járulékra is szavaznak az oromiak

Március 16-án Oromon megismételt szavazást tartanak a helyi járulék újbóli bevezetéséről – döntött február 28-i ülésén a magyarkanizsai községi képviselő-testület.

Kilenc hónap telt el a sikertelen népszavazás óta, ez idő alatt az oromi helyi közösség felélte tartalékait. A tervezett beruházásokat folytatni tudták ugyan, mára azonban a kassza kiürült, olyannyira, hogy rövid időn belül akár be is zárhatják a helyi közösséget. A helyi járulékkal korábban mintegy 10 millió dinárból gazdálkodtak évente, most a községi vagyonadóból mindössze 3-4 millió dináros bevételre számíthat a település vezetése.

– Azt a programot próbáljuk követni, amit legutóbb is felajánlottunk a polgároknak, mert a szavazáson akkor megjelentek száma alapján a sikertelen szavazás ellenére is úgy értékeltük, hogy azt a polgárok többsége támogatni tudja. Csak annyival bővítettük, hogy csökkentettük a földművesek adókulcsát, valamint támogatást láttunk elő az újszülötteknek valamint a temetkezési szolgáltatásokra – hallottuk **Léko Róbert** oromi elnöktől.

A képviselő-testület döntést hozott a község területén gyakorolt kommunális tevékenységekről, ugyanakkor néhány kommunális tevékenység estében kizárólagos végzési jogot ruházott a Komunalac Kommunális Közvállalatra, amellyel elkerülhetővé válnak az egyes esetekben feleslegesnek tűnő, egyébként viszont kötelező közbeszerzési eljárások. A törvénnyel összhangban a Regionális Szakmai Pedagógus-továbbképző Központ hamarosan elkészülő új épülete költségei kapcsán kisebb módosítást eszközöltek az idei költségvetésben, és személycseréket eszközöltek vállalatok és intézmények különféle bizottságaiban.

Bödő S.

Lebontják a bakterházat

Lebontásra kerül az Orom központját elcsúfító bakterház. Helyét parkosítja az önkormányzat.

A Szerbiai Vasutak igazgatóbizottságát közel egy évvel ezelőtt kereste meg azzal a kérvénnyel a magyarkanizsai önkormányzat, hogy engedélyezzék az oromi romos bakterház lebontását, azzal indokolva ezt a kérelmet, hogy az épület a falu központjának szégyenfoltja és rontja a település összképét. Nyilas Mihály magyarkanizsai polgármester közbenjárása révén döntés született az ügyben: az elmúlt időszak tárgyalássorozatát és egyeztetéseit követően a cég illetékes vezetője jelezte, hogy elfogadásra került a vállalat belgrádi igazgatóbizottsága részéről az említett épület lebontásáról szóló kérelem.

Az épület még tavasszal lebontásra kerül (várhatóan 30-60 napon belül), a helyén pedig zöldfelület kerül kialakításra dekoratív virággyással és díszcserjével, mely parkosítás jelentősen hozzájárul a falu központjának megszépüléséhez.

A magyarkanizsai diákok így köszöntik anyukájukat, nagymamájukat a nőnap alkalmából!

A nagymamám

A mama termete magas, a haja és a szeme színe barna. Szívesen fest. Ő engem Lilinek szólít. Én úgy tudom kifejezni a szeretetemet, hogy segítek neki mindenben. A mama csokival kedveskedik nekem.

Harmat Lili

A nagymamám

Nekem mind a két mamám közepes testalkatú. Rövid, ősz hajúak és barna a szemük.

Az egyik mamám a kedvenc ételmet főzi, a másik meglep csemegékkal.

Mindketten szívesen kézimunkáznak és olvasnak. Engem Denisznek szólítanak.

Szabadidőmben elmegyek hozzájuk. Szeretem őket!

Juhász Denisz

A nagymamám

A nagymamám termete közepes, haja színe már őszes, szeme barna. Ő szívesen süt.

Engem úgy szólít, hogy Dávidkám. Szoktam neki segíteni, leginkább porszívózni. Úgy kedveskedik nekem, hogy csokit ad és sok-sok szeretetet!

Lakatos Dávid

A nagymamám

Közepes termetű, szeme színe barna. Szívesen süt kalácsot. Kiscsillagomnak szólít. Sokszor felhívom telefonon és kedves vagyok vele. Cserébe ő mindig hoz nekem valami apróságot, édesseget.

Varga Zoltán

Édesanyám

Az én anyukám neve Kiss Éva. Magassága közepes. A haja színe barna, a szeme zöld. A testalkata telt. Az otthoni feladatai a főzés, mosás, takarítás. Az anyukám állattenyésztéssel foglalkozik.

Anyukámmal, amikor van szabad ideje, akkor társasjátékot szoktunk játszani, vagy varrunk. Anyukám szeretete úgy nyilvánul meg, hogy kapok tőle csokit, vagy elvisz a barátnőmhöz játszani, esetleg együtt elmegyünk a messzi mamámhoz.

Azért szeretem az anyukámat mert nagyon jó hozzám!

Kiss Csenge

Édesanyám

Anyukám neve Lakatos Andrea, magas és barna hajú. Mosolygós, barna szemű háziasszony.

Szokott velem társasjátékot játszani, amikor nem értem a matekot, akkor segít. Szeretem anyut!

Lakatos Dávid

Nagymamám

Gyakran előveszem a családi fényképalbumot és lapozgatom. Ebben találok meg nagymamámról készült képet, mert ő már sajnos nem él.

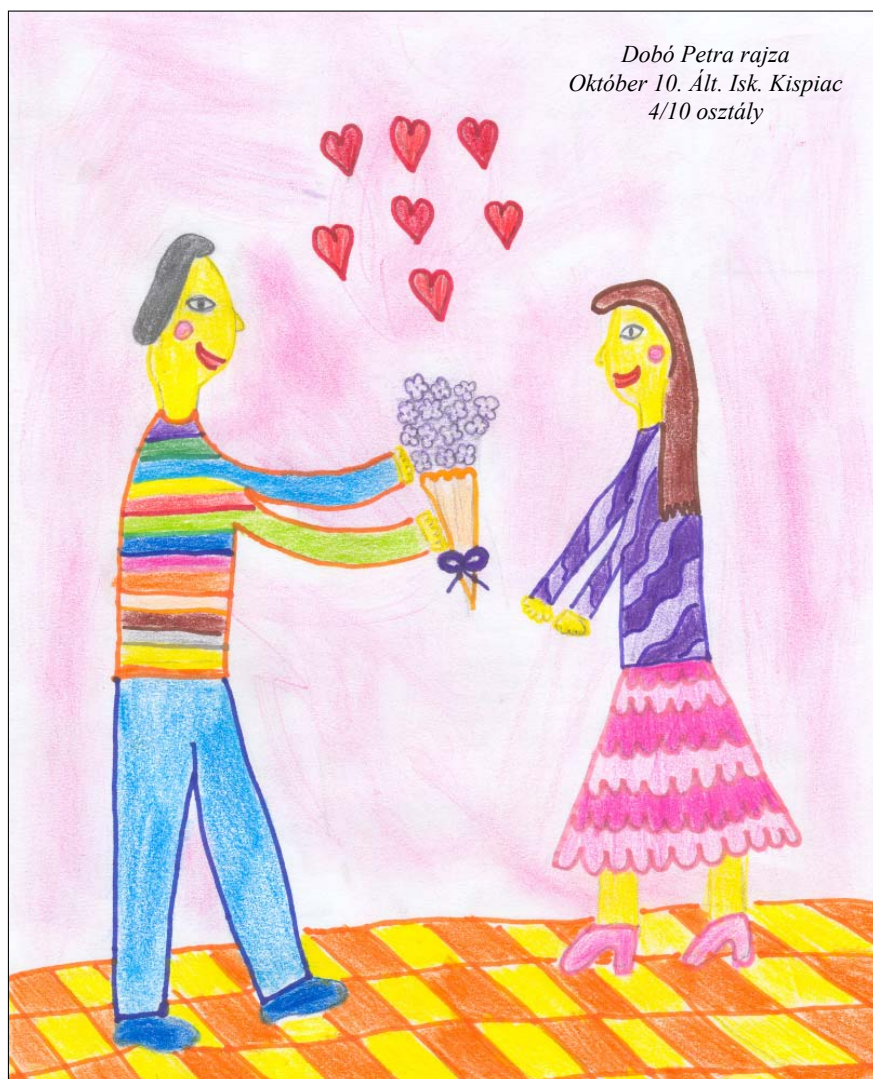
Ő egy nagyon kedves, barátságos és csodálatos nagyit volt. Haja rövid, göndör és ősz volt, termete viszont alacsony és kissé testes. Halványan emlékszem szépen csengő szavaira, ahogyan mesélt, olvasott nekem. Mindent megadott, amit szemem szám kívánt.

Elkészítette kedvenc sütiemeit és ételimeit. Szinte mindig ő kísért el az óvodáig és el is jött értem. Nagyon szoros volt a kapcsolatunk, szeretett engem. Sok időt töltött kórházban, de amikor engem látott, egy időre el is felejtette betegségét.

Néha haragudtam rá, hogy miért nem játszik velem, miért pihen és nézi a tévét, de ma már tudom mi volt ennek az oka.

Nagyon sajnálom, hogy már nincs velem nagymamám, mert biztosan sokat nevetgelnénk és beszélgetnénk!

*Fábián Tamás, 4. e
Tanítónő: Satai Katalin*



*Dobó Petra rajza
Október 10. Ált. Isk. Kispiac
4/10 osztály*

Pizzagolyó

Hozzávalók:

A tésztahoz: 2 kg élesztő, 3 dl meleg víz, csipet só, 50 dkg liszt, 3 evőkanál olaj, 1 teáskanás cukor.

A paradicsomszószhoz: kb. 1 dl sűrített paradicsom, 1 kiskanál olívaolaj, csipet só, 1 kiskanál kakukkfű, 1/2 kiskanál bazsalikom, 1 kisebb babérlevél, 1 vörshagyma, 1 fokhagyma.

Valamint: kb. 10 dkg sajt, olaj a sütéshez.

Elkészítés: Az élesztőt a cukorral összekeverjük, amikor elkezd megolvadni, akkor hozzáadjuk a tészta többi alapanyagát, és rugalmas tésztává dolgozzuk. Nem kell dagasztani. Ha kész, félretesszük, és hagyjuk kelni, amíg a szószt elkészítjük. Egy kisebb lábasban a paradicsomszószhoz szükséges alapanyagokat összeforraljuk, hogy sűrű, krémes legyen. A tésztát kis négyzetekre vágjuk, megtöltjük a paradicsomos krémmel és gombócokat formálunk belőlük, majd forró olajban kisütjük.



Nyakleves

Hozzávalók: 1,5 kg kacs-, liba- vagy pulykanyak, 3 db sárgarépa, 2 db fehérrépa, 1 csokor petrezselyem, 1 csokor zellerzöld, 1 db kisebb zellergumó, 1 db paprika, 2-3 db gomba, 1 fej nagyobb vörshagyma, 2 gerezd fokhagyma, 1 cikk kelkáposzta, só, szemes bors, kevés reszelt szerecsendió.

Elkészítés: A baromfinyakakat hideg vízbe feltesszük főni. Mikor forr, a keletkező habot leszedjük, majd a hőfokot kisebbre vesszük, annyira, hogy a leves csak gyöngyözzön. Beletesszük a megtisztított és megmosott hozzávalókat a szerecsendió nélkül. Ha a hús és a zöldségek megpuhultak, belereszelünk egy csöppnyi szerecsendiót, illetve ha szükséges lenne, még megsózzuk. Kb. 3 percig még hagyjuk főni, 15 percig pedig ülepíteni. Közben kifőzhetjük a levestésztát. Ezt követően a levest leszűrjük, cénametélttel, a felszeletelt zöldséggel és a hússal tálaljuk.

Túrós sütemény

Hozzávalók: 3 dl liszt, 2 dl porcukor, fél csomag sütőpor, 500 g túró, 2 csomag vaníliás cukor, 1 citrom reszelt héja, 4 dl tej, 3 tojás, 10 dkg vaj.

Elkészítés: Egy tepsit vastagon kivajazunk. A lisztet a porcukorral és a sütőporral jó alaposan összekeverjük. A keverék felét a tepsibe szórjuk. Rámorzsoljuk a túró, megszórjuk a vaníliás cukorral, citromhéjat reszelünk rá és ha van otthon, tehetünk rá egy kis üveg gyümölcsbefőttet is, de nem muszáj.

Rászórjuk a „töltelékre” a maradék lisztes keveréket. A tetejére rácsipegetjük a vajat. A sütőt előmelegítjük 180 fokra.

A tejet és a tojásokat simára keverjük és ráöntjük a sütemény tetejére. A forró sütőbe toljuk és addig sütjük, amíg szép piros színt kap.



Premier előtti vetítés

Akár így is nevezhetnénk azt a vasárnapot, amikor meghívást kaptunk harmadmagammal a Fishmania-tóra egy nyitás előtti tesztpécára. Tóth András, a Testvériség SHE elnöke és Karapándzsity Attila voltak társaim ebben a nemes felkérésben.

Reggel 8-kor érkezünk, de olyan fitt volt mindenki, mintha nem is egy március eleji ködös, hűvös vasárnap lett volna. Hexi, a hűséges házőrző vizsla arasznyi farkát csóválva jelezte, ismerős arcokat lát. Vidáman kísért bennünket a tópartig, majd ment a dolgára (mintha sok lenne neki). Egymástól nem messzire szemeltük ki a helyet, hisz ha már hárman vagyunk, legalább beszélgetni tudjunk. Gyors kipakolás után már repültek is a feeder-szerelékek a vízbe, megannyi féle csalival tuningolva. Kora tavasz lévén, én csontival és gilisztával indítottam, eleinte a mély vizeket célozva. András és Attila különböző pelletekkel próbálkozott, hisz az édes szájú pontyok pillanatnyi igényeit előre sejteni sem lehet. Talán 20 perc telt el amikor gyenge, de határozott húzásra lettem figyelmes a spiccen, szolid bevágás után egy kiló körüli pontyocskára vigyorgott rám a meritőszákban. Bejött az élő csali, gondolván, újra csontit raktam a horogra. A nagy igyekezetben észre sem vettem, hogy Attila is az első halát terelgeti, csak a meritőszák loccsanásából jöttem rá, itt bizony esznek a pontyok! Jó szokásomhoz híven (mert volt már rá példa hogy a botot egy másik bottal kellett „kipeccázni” a vízből) kiengedtem a fékét és egy-két fotó erejéig odasiettem. Épp Attilát fotóztam, ahogy kihúzott derékkal pózolt a szép szál hallal, amikor András odaszólt, hogy jó volna, ha visszamennék, mert muzsikál a fémek! Michael

Johnsont rövidtávon megalázó sebességgel repültem vissza a botokhoz, de természetesen ez a lenyűgöző teljesítmény sem volt elég ahhoz, hogy botszagató barátomnak meglepetést okozzak. Laza zsinór, üres horog fogadott. Éppen újra felcsalítottam a horgot, amikor András is kapást észlelt. Laza bevágást és rövid terelgetést követően már szákban is volt a halacska. Közben befutott József, a tógazda és jó vendégváró módjára forró kávéval üdvözölt bennünket, mindannyiunk nagy öröme! Összegyűltünk hát egy frissítőre, kis taktikai megbeszélést tartani, de közben mindenki félszemmel a saját botjait kémlelte, mert mint láthattuk, a pontyok nem fáznak és nem is lusták, viszont éhesek! Talán egy negyed órája tarthatott a traccparti, amikor András botja ismét megmozdult, mégpedig teljes erővel! Görbült a spicc rendesen, majd egy lendületes húzást követően kiugrott a bottartóból és a vízben landolt. A lehető leggyorsabb reagálásnak köszönhető, hogy András még a bot nyelét éppen, hogy elérte, másképp a már csak a fentebb említett „botkipeccázós” technikával tudtuk volna a nem eldobni való pálcát megmenteni. Hamarosan kiderült, hogy egy jó hármastükrös volt a galiba okozója, meg is kapta méltó büntetését, kénytelen volt velünk fényképezkedni! Természetesen minden kifogott hal kíméletes bánásmódban részesült, és a legrövidebb időn belül visszanyerte szabadságát! A nap hátralévő részében már csök-

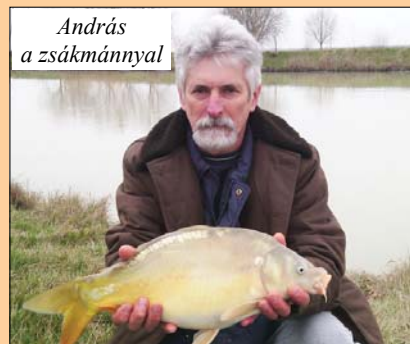


Attila pózol a szép szál hallal

kentek a kapások, de azért most sem csalódtunk a tóban, a hideg, kora tavaszi időben is hozta a jól megszokott formáját. Közös elhatározással pakoltunk össze, és egy sikeres, halban gazdag napot magunk mögött tudva búcsúztunk a helytől.

Megköszöntük Józsefnek a szíves vendéglátást, és büszkén állapítottunk meg: a tó készen áll a nyitásra! A pontyok, mint mindig, most is éhesek voltak, a csalit illetően még változnak kicsit, de a tavasz közeledtével ez köztudottan változik majd. A mindenre elszánt horgászok pedig március 8-ától a tóparton kipihenhetik a téli hóátfúvások okozta fáradalmaikat.

Bödő Gábor



András a zsákmánnyal

Premier március 8-án!

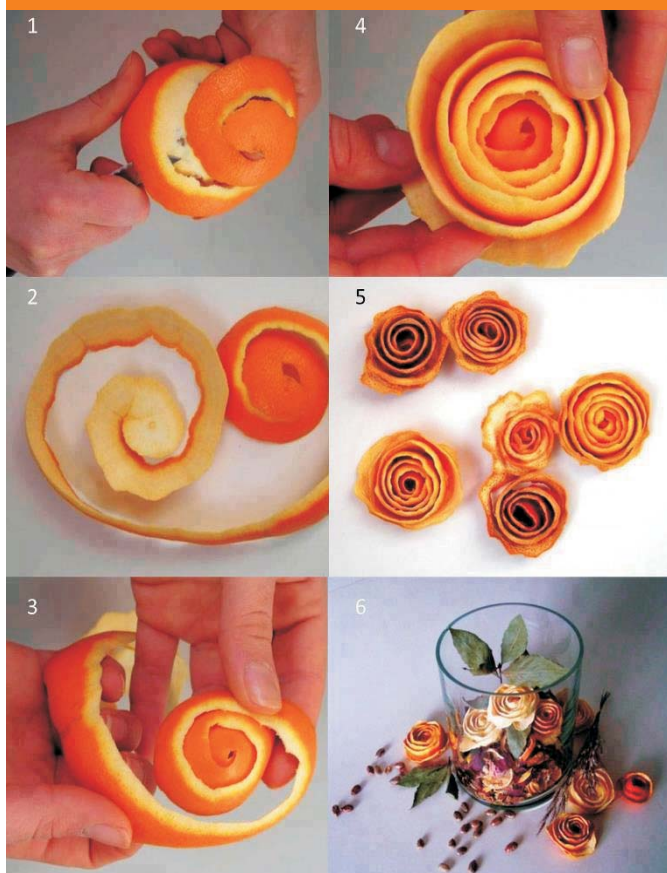
A kedvező időjárásnak és a nagy érdeklődésnek köszönhetően nő napjától, március 8-tól (szombat) a Fishmania Horgászto a martonosi Tandari-tanyán megnyitja kapuit a horgászok előtt! Előzetes bejelentkezés kötelező! Áraink, házirendünk, elérhetőségünk és szolgáltatásaink megtalálhatóak honlapunkon!

Kedvezmények: klubtagoknak: 50% (20 napijegy, -20% engedmény halra), 35% - a 65 évnél idősebbek, nyugdíjasok, ifik, nők, rokkantak részére, 60% - gyermekeknek (15 évig).

 Metalmania do.o.
www.metalmania.rs

A bejelentkezés kötelező!
Nyitva: 06-19 óráig (szünnap: hétfő-kedd).
tel: +381/24/875-501 mob: +381/63/7488-149
info@salas-tandari.com www.salas-tandari.com

Illatozó virágok narancshéjból



Csak egy kicsit kell ügyeskednünk a narancs hámozásánál és a megmaradó héjból csodálatos virágkompozíciókat varázsolhatunk. Az illata még sokáig lengedezni fog a lakásban, és persze sokkal jobban is mutat, mint a radiátoron száradó formátlan héjacskák. Tehetünk mellé fahéjrudat, csillagánizst és szegfűszeget is, ezzel kész is van a saját készítésű potpourri. Ha pedig elszárad, jöhet a következő virágcsokor!

Tavaszi váza felturbózva



Egyszerű, kidobásra szánt alapanyagokból és egy kevés felszeletelt faágból is készíthetünk különleges tavaszi vázát. Igazán üde látvány!

Díszek az ablakban

Az ablakunkat is hangulatossá tehetjük egy igazán kreatív dekorációval. Befőttesüveg és néhány textildarab meg pár virág kell csak hozzá.



Különlegesség: festmény kavicsokból

Kavicsokból festmény hatású faliképet is készíthetünk némi kézügyességgel. Az ötlet már csak a maga egyszerűsége és költséghatékony mivolta miatt is nagyszerű, elkészítésével pedig nem csak egy lakberendezési tárgygal leszünk gazdagabbak, hanem az alkotás örömeivel is.

Birkózás

Kupagyőztes a zombori Soko

Vasárnap a magyarkanizsai Gyógyfürdő sportcsarnokában rendezték meg az országos kupaverseny második fordulóját az idősebb pionírok korosztályában, melyen 10 súlycsoportban, 23 klub 90 birkózója lépett szőnyegre. A kupagyőztes a zombori Soko csapata lett, második helyen a magyarkanizsai Potisje csapata végzett, míg a Fruškgorac csapata lett a harmadik. A két kupaforduló első és második helyezetteje a rájátszás-

ban egymás közt döntötte el az abszolút kupagyőztest, melyet a zombori Soko nyert meg, második a Potisje lett.

Eredmények, 40 kg: 1. Nikola Dedić (Soko), 2. Aljoša Lišćević (Radnički, Zombor), 3. Đorđe Radosavljević (Fruškgorac), Aleksa Ilić (Radnički, Belgrád), 44 kg: 1. Surányi Martin (Zenta), 2. Dávid Nović (Kupuszina), 3. Fekete Attila (Zenta), Stefan Berković (Fruškgorac), 48 kg: 1. Katona Ádám (Herkules), 2. Bogdan Beljanski (Soko), 3. Saša Petrović (Potisje), Igor Gavrilović (C. Zvezda), 52 kg: 1. Dejan

Petrović (Potisje), 2. Ördög Márk (Spartacus), 3. Juhász Aleksa (Soko), 3. Nikola Petrović (Vitez), 56 kg: 1. Elmaz Hasanović (Železničar, Bg), 2. Kolompár Arnold (Herkules), 3. Stefan Matic (Vitez), Ilija Berković (Fruškgorac), 60 kg: 1. Sava Mijoković (Soko), 2. Luka Tuović (Radnički, Belgrád), 3. Adam Marković (Kragujevac), Petar Smiljanić (Radnički, Kragujevac), 65 kg: 1. Goran Stanišić (Omladinac), 2. Luka Glušćević (Soko), 3. Kukli Kristóf (Potisje), Aleksandar Bogatić (Golubinci), 70 kg: 1. Vrábel Ákos (Potisje), 2. Nikola Bikicki (Radnički, Zombor), 3. Bojan Tepavac (Radnički, Zombor), Aleksandar Simović (Kragujevac), 75 kg: 1. Csermák Krisztián (Fruškgorac), 2. Tácsi Krisztián (Spartacus), 3. Milan Jović (Soko), 85 kg: 1. Bojan Pejić (Aleksandrovo), 2. Milutin Malešević (Radnički, Kragujevac), 3. Dimitrij Kovačić (Soko), Mišodrag Savić (Partizan, Belgrád).

A második kupa csapatversenyének élcsoportja: 1. Soko 34 pont, 2. Potisje 22, 3. Fruškgorac 16, Radnički (Zombor) 14, 5. Zenta 12 pont, stb.

A döntő: Soko–Potisje 6:4, részeredmények, 40 kg: M. Kozbašić 1:0 (k. n.), 44 kg: Dedić–Pekla 1:0, 48 kg: Beljanski–S. Perović 1:0, 52 kg: Olujjić–D. Petrović 0:1, 56 kg: Zákány–Sarnyai 0:1, 60 kg: Miljković–Lőrinc 1:0, 65 kg: Glušćević 1:0 (k. n.), 70 kg: Kukli 0:1 (k. n.), 75 kg: Jović–Vrábel Ákos 0:1, 85 kg: D. Kozbašić 1:0 (k. n.).

Országos kupagyőztes a Soko csapata.

Kupagyőztes a Spartacus

Szabadkán rendezték meg az országos kupaverseny első fordulóját az ifjúsági korosztályában, melyen 23 klub 92 birkózója vett részt. Első helyen a szabadkai Spartacus csapata végzett, második lett a magyarkanizsai Potisje csapata, a harmadik helyet a nagybecskereki Proleter csapata szerezte meg. A Potisje birkózói közül első helyen végzett Nagy Szebasztián (55 kg) és Slejher Tamás (84 kg), harmadik helyezést ért el Đoko Gan (50 kg), Feiszthámel Dániel (60 kg) és Juhász Krisztián (66 kg), ötödik lett Bózsó Tamás (96 kg).

A csapatverseny élcsoportja: 1. Spartacus 32, 2. Potisje 24, 3. Proleter 18, 4. Zenta 14 pont, stb.



A Potisje idősebb pionír birkózói



Az 52 kilogrammos súlycsoport győztese Dejan Petrović (Potisje)



A 70 kilogrammos súlycsoport győztese Vrábel Ákos (Potisje)

Teke

I. Vajdasági liga
15. forduló

Magyarkanizsa: Kanizsa–Dunav (Bácska Palánka) 5:3 (3265:3247)

Részeredmények: Erdélyi–Túri 1:0 (4:0, 591:478), Bata–Dukić 1:0 (2:2, 531:526), Barlog F.–Papić 0:1 (1:3, 544:564), Apró–Nenadić 1:0 (3:1, 538:554), Szabó–Bokan 0:1 (1,5:2,5; 538:580), Bosznai–Smiljanic 0:1 (2:2, 523:545).

Remek játékkal rukkolt elő a Kanizsa és szép győzelmet aratott a táblázat második helyén álló Dunav csapata felett. A mérkőzés legeredményesebb játékos Erdélyi 591 fával.

Labdarúgás

A tavaszi bajnokságra való felkészülés keretében barátságos mérkőzésen a Tisza menti ligás magyarkanizsai Potisje a Szabadkai ligás moholi Bácska csapatával találkozott. Eredmény:

Magyarkanizsa: Potisje–Bácska 3:2 (0:1)

Népkerti pálya, 70 néző, játékvezető Krušić (Kanizsa). Góllövők: Balgó a 76., és a 81., Nikičić a 85., illetve Kiss a 41. (tizenegyesből) és Papdancsó (ön-gól) az 54. percben.

Potisje: Lepes, Nagy, Takács, Barjaktarović, Papdancsó, Raffai, Apró, Árok-szálasi, Nikičić, Lončar, Basa. Játszott még: Bohata, Kiss, Gavrić, Balázs, Ágoston, Szögi, Balgó és Dobó.

Bácska: Vojnović, Vrbaški, Kiss, Benedek, Bilbija, Jakšić, Mandardžić, Matić, Mrakić, Morović, Simendić. Játszott még: Vuletić, Nikolić, Krizsán, Péter és Berec.

A vezetést a vendégek szerezték meg Morović buktatása után megítélt büntetéből, melyet Kiss biztosan értékesített. A második féldőben a vendégek két gólra növelték előnyüket, miután az 54. percben a szögletből beívelt labda Papdancsót érintve jutott a hazaiak kapujába. A hazaiak kiváló hajrával Balgó két góljával előbb egyenlítették, majd Nikičić pontos lövésével megszerezték a győzelmet is.

L. E.

Futás

Az ARK Magyarkanizsai
Maratonfutók klubja
megkezdte az idei
versenysorozatát

Palicson került sor a 7. TRON születésnapján félmaraton-futásra, 5 és 21 kilométeren, ahol a kanizsai versenyzők is részt vettek igen szép számban.

A félmaratonon távon, vagyis 21 kilométeren hat versenyző állt rajthoz közülük, míg 5 kilométeren 11 versenyző. Közel 400 futót számláló erős mezőnyben, nagyon szép eredménnyel tértek haza a kanizsaiak, hiszen a kiváló időeredmények mellett két ezüstéremmel is gazdagodott a csapat.

Öt kilométeren **Bognár Csilla** 21.5 perces idővel második helyezést ért el, **Gömöri József** pedig 21 kilométeren 1.27.17 perces időeredménnyel szintén a második helyezést érte el a korosztályában.

A többi kanizsai versenyző hivatalos eredménye:

5 kilométeren:

Bognár Csilla: 21.25
Molnár Gábor Attila: 25.48
Lackó Mihály: 25.27
Mazák Gabriella: 25.44
Sarnyai Attila: 25.51
Toldi Ákos: 26.21
Fodor Róbert: 26.25
Terzić Miroslav: 27.12
Lipták Fanni: 29.30
Sátai Róbert: 32.23
Slejher Livia: 37.25

21 kilométeren:

Hajas Tibor: 1.24.59
Lipták Zoltán: 1.25.58
Gömöri József: 1.27.17
Toldi Zsolt: 1.35.36
Teleki Tibor: 1.51.37
Danyi István: 1.58.00

Sportlövészet
Hódságon az adorjáni
sportlövők

A Vajdaság bajnokságára készülő adorjáni Tisza SE legfiatalabb versenyzői a hódsági sportlövő-egyesület meghívására a klub 45 éves történetében először múlt vasárnap Hódságon vendégszerepeltek és sorozatgyártmányú légfegyverrel versenyeztek. A hódságiak hétpályás automata lövöldéjében összesen 16 céllövő állt céltáblák elé.

Ezek a barátságos versenyek nagyon hasznosak a Vajdaság bajnokságára való felkészülés szempontjából. A fiatal sportlövők formája még mindig nagyon idény eleji és a szakvezetés szerint a versenyzők jóval képességeiken alul teljesítettek és a tartományi bajnokságig még sokat kell javítani a teljesítményen, ha ki akarják harcolni a részvételi jogot az országos bajnokságra, amelyet április elején tartanak Smederevón. Az idei második fellépésükön a fiatal sportlövők a következő eredményeket érték el:

A pionír lányok csapatversenyében: 1. Adorján (Sándor Médi 154, Vajda Anna 153, Lukácsi Barbara 152 kör) 459 körrel. 2. Hódság (Kristina Bodrik 144, Aleksandra Krivokuća 148, Iva Milenković 121 kör) 413 körrel.

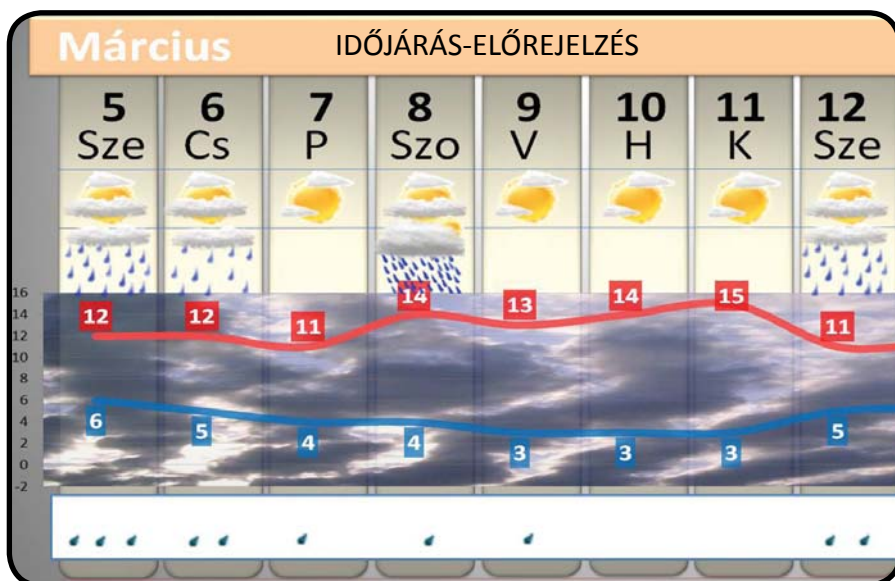
A pionír fiúk csapatversenyében: 1. Adorján (Sándor Bálint 150, Káplár Ákos 159, Kanyó Attila 160 kör) 469 körrel. 2. Hódság 446 körrel.

A Vajdaság bajnokságára való felkészülés során a hódságiak március 16-án, vasárnap vendégszerepelnek Adorjánon és a Tisza-parti együttesel újabb ellenőrzőversenyen mérik össze tudásukat. A versenyt 9 órai kezdettel tartják a helyi sportlövő-egyesület lövöldéjében.

Bicskei M.



Az ARK futói



infotv
CNESA

MŰSORTERV

2014. március 6., csütörtök
12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama
17 órakor: A Mezei Szilárd Énekes Zenekar koncertje (ism.)

2014. március 7., péntek
10 óra: A szegedi Bella Sorpresa Leánykar és a szabadkai Pro Musica Kamarakórus koncertje (ism.)
17 óra: A szegedi Bella Sorpresa Leánykar és a szabadkai Pro Musica Kamarakórus koncertje (ism.)

2014. március 8., szombat
10 órakor: Mezőgazdasági műsor / poljoprivredna emisija: U našem ataru
17 órakor: Határtalan porondok - Csontos János újságíró estje Magyarkanizsán (ism.)
19 órakor: Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

2014. március 9., vasárnap
10 órakor: A Mezei Szilárd Énekes Zenekar koncertje (ism.)
17 órakor: A szegedi Bella Sorpresa Leánykar és a szabadkai Pro Musica Kamarakórus koncertje (ism.)
19 órakor: Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

2014. március 10., hétfő
10 óra: Mezőgazdasági műsor / poljoprivredna emisija: U našem ataru
17 óra: Mezőgazdasági műsor / poljoprivredna emisija: U našem ataru

2014. március 11., kedd
10 órakor: A Pitypang óvoda évszázó műsora (ism.)
17 órakor: A Pitypang óvoda évszázó műsora (ism.)
19 órakor: Mozaik – a törökkanizsai televízió heti műsora

2014. március 12., szerda
10 órakor: Irodalmi dalest Magyarkanizsán: Kelda Acoustic zenekar (ism.)
15 órától másnap 12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama

INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!
Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvénnel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:

24427 Tóthfalu,
Kossuth utca 4/a

APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név:

Cím:

A hirdetés szövege:

Apróhirdetések

Gyerek felügyeletét vállalom megbeszélés szerint.
Tel.: 062/862-3508

Használt nyári gumik eladók (205x50xR16), valamint horgászfelszerelés. Tel.: 063/897-0619

Magyarkanizsán rendezett családi ház melléképületekkel, gáz, telefon, kanalizáció, háromfázis, központi fűtés. Érdeemes megnézni! Ára: 23.000 euró.
Tel.: 062/135-87-61, 024/4-878-353

Eladó IMT 542, 4 tonnás kocsi, permetező, fogas, konszalkder, ekekapa. Tel.: 062/337-229

Magyarkanizsán eladó összkomfortos szép kis ház. Központi fűtés, gáz, telefon, szennyvízcsatorna és 5x2 m üvegezett terasz. Tel.: 792-394

Elsőáldozási öltöny inggel, cipővel eladó. Érdeklődni az esti órákban a 873-790-es telefonszámon

Eladó jó állapotban olajradiátor, olajkályha, mobiltelefon, üres épületek, udvar, kert, fürdőszoba, városi víz és szennyvízelvezetés. Tel.: 063/897-06-19

Lakás eladó a központban. 3. emelet, interfon, garázs, pince, telefon, kabTV, 64m², sürgős!
Bálint József, Fő tér 10. Magyarkanizsa

Eladó egy 500GB-os WD blue merevlemez. Ára: 3950 din.
062/337-229

Magyarkanizsán ház eladó a színház (munkaközvetítő) utcában. Teljesen berendezve, felújítva, azonnal beköltözhető. Ára: 45.000 euró. Tel.: 063-845-2291

Eladó Dacia Pick-up (2002), piros színű, benzines.
Tel.: 064/873-5016

Ágyhoz kötött beteget ápolnék házáért, nyugdíjért.
Tel.: 062/844-3917

Szabadkán, a bírósággal szemben kiadó földszinti lakás. Ügyvédi, vagy egyéb irodának is alkalmas. Tel.: 062-398-579

Levestészta gyúrását vállalom. Érdeklődni a 879-112-es telefonszámon.

Új tolokocsi eladó kedvező áron.
Tel.: 064/441-7007

Szabadkán, a bírósággal szemben kiadó földszinti lakás. Ügyvédi, vagy egyéb irodának is alkalmas. Tel.: 062-398-579

Eladó 3 kg dióbél.
Tel.: 062/337-229

Törökkanizsa központjában nagyobb családi ház melléképületekkel, gázzal, kábeltévével és telefontal. Koča Kolara 38.
Tel.: 024/879-457

Eladó eke.
062/14-80-601



KOS

A hét közepe fele látni fogja az eddigi igyekezete, kitartása és a türelme gyümölcsét. Most a kommunikációja lesz az egyik legnagyobb erőssége. Minden ötletét érdemes alaposan meg vizsgálnia, mielőtt kivitelezné.



BIKA

Külfölddel kapcsolatos szerződésai ígéretesnek bizonyulnak. Lehetséges, hogy ebben az időszakban egy nagyobb összeget kap, vagy egy előnyös ajánlatot egy együttműködésre, ami nagy előrelépést jelentene Önnek.



IKREK

Óvakodjon attól, hogy ezekben a napokban bármit is vásároljon hitelre vagy kezességet vállaljon valaki hitelfelvételéhez, mert az égitestek jelentős kárt, hátrányt jeleznek Önnek egy megfontolatlan pénzügyi döntés esetén.



RÁK

Legyen nyugodt és rugalmas, amennyire csak lehet. Az átvonuló bolygók a külvilágban, az emberi kapcsolataiban jó adag feszültséget szórhatnak Önre. Ezek megnyilvánulhatnak bizonyos esetekben lassító tényezőkként.



OROSZLÁN

Szinte az egész hét során fokozott feszültséget tapasztalhat a munkahelyén a kollegái körében. Mindenki türelmetlen Ön körül. Azt tapasztalhatja, hogy ön most az igazságosztó bizonyos helyzetekben. A bölcsessége most kincseket ér.



SZŰZ

Ezen a héten tele van jobbnál jobb ötletekkel. Nem ártna, ha ezeket megbeszelné a környezetében lévő bizalmasaival, mielőtt a gyakorlatba átültetné őket. Az átvonuló bolygók az Öntől megszokott precízséget, alaposágot megzavarhatják egy kicsit.



MÉRLEG

Ezekben a napokban elégedetlenségének adhat hangot, melyek megalapozottak. A bolygóhatások a családjá körében generálhatnak feszültségeket. Értzi, hogy valami nem jó. Bátran, de ne ingerülten mondja ki azt, ami zavarja.



SKORPIÓ

Ezen a héten akár egy profi sakkmester, úgy taktikázik az idejével és az üzleti életben is. Roppant éles a koncentrációképessége. Talán a szerelemben érheti némi csalódás, de az is gyorsan elmúlik.



NYILAS

Ez a hét szerelmi életének kedvez leginkább, szinte szárnyalni fog a boldogságtól. Azonban legyen óvatos a vásárlásai során nyilvános helyeken, nehogy csalók, tolvajok áldozata legyen. Figyeljen értékeire.



BAK

Nem kis összegű pluszbevételre számíthat. Legyen óvatos, illetlen személynek ne beszéljen erről vagy egyéb Önnek fontos ügyeiről, mert az átvonuló bolygók egy ármánykodó személyre hívják fel a figyelmét, aki a háta mögött ténykedik Ön ellen.



VÍZÖNTŐ

Ezen a héten felhalmozódnak a szaladgálással egybekötött teendői. Vigyáznia kell, hogy ne tervezze túl szorosra a napirendjét ezen a héten. Hagyjon időt saját magára, barátaira is, mert az utóbbi időben csak a munkájára figyelt.



HALAK

Az ismeretségei, kapcsolati tőkéje most nagy segítségére van. A belső ösztöne a legjobb intuíciója a legjobb iránytűje ezekben a napokban. Ez nem csak a munkájára érvényes, hanem az élete egyéb területeire is.

VICCEK

Férfi nőnap alkalmával a feleségéhez:
– Ma ünnep van, pihenj! Nem kell semmit csinálnod. Még mosogatni sem kell! Majd elmosogatsz holnap.

A Szovjetunióban bejelentik, hogy bevezetnek egy második tévécsatornát.

– Nagyszerű – gondolja Iván Ivanovics – végre lehet valami mást is nézni, mint Brezsnyev beszédét.

Este leül a tévé elé, s amikor Brezsnyev elkezd, átvált a másik csatornára. A képernyőn egy rendőr jelenik meg, aki azt mondja:

– Na mi van? Talán nem tetszik Brezsnyev elvtárs beszéde?

Egy amerikai újságíró megállít egy határőr az orosz határon:

– Szálljon ki és nyissa ki a csomagtartót! Azt feleli az amerikai:

– Sajnos, nem tudok kiszállni, kérem, mert elromlott a kézférem és ha leveszem a lábam a fékpedálról, az autó legurul a lejtőn.

– Na, ne nézzen már annyira hülyének! – ripakodik rá az orosz, majd bevágódik

az anyósülésre és ráteszi a lábát a fékpedálra.

– Na, most szálljon ki, gyerünk!

Az újságíró engedelmeskedik, kiszáll, hátramegy és felnyitja a csomagtartót. Erre az orosz kikiabál a kocsiból:

– Na, van-e benne valami csempészárú?

Meghal egy néni, feljut a mennybe, és a férjét keresi:

– Mikor halt meg és hogy hívják? – kérdezi Szent Péter.

– 10 éve, Szabó Márton a neve.

– Na, de asszonyom! Ha tudná, hány Szabó Márton nevű van itt! Mondjon valami különös ismertetőjelet róla! Például mik voltak az utolsó szavai a megboldogultnak?

A nő lesüti a szemét, és nagy nehezen kinyögi:

– Hát mielőtt meghalt, azt mondta, hogy ahányszor megcsalom, annyiszor fordul

egyet a sírjában.

– Jaaa! A ventilátor Szabó! Na, jöjjön velem!





Trends Lenta
 Élj- és használt ruha kereskedés
 munkaidő:
 hétköznap: 9h–13h és 17h–20h
 szombaton: 8h–13h
 Lokáció: Posta utca 1., Lenta
 (a Fabotronic udvarában)



v.s. TISA-VET d.o.o.

– **Állatorvosi rendelő**
 munkanapokon: 16-tól 19 óráig
 szombaton: 8-tól 13 óráig

– **Állatorvosi gyógyszerész**
 munkanapokon: 8-tól 19 óráig
 szombaton: 8-tól 13 óráig

– **Kutyakozmetika** minden nap megbeszélés szerint

Kaphatók:
 Hills,
 Terra,
 Animonda,
 Versele-Lagra,
 Royal Canin,
 Trixie,
 Eukanuba termékei.

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502



Logos-print Kft.

Teljes körű nyomdai szolgáltatások.

Tóthfalu, Kossuth utca 4/a
 Tel 887-141, Fax 887-140
 e-mail: logos@tippnet.rs



KERAMIKA KANJIZA

www.keramikananjiza.com

KEDVEZŐ ÁRAK!

KISKERESKEDÉS A GYÁR TERÜLETÉN

Nyitva tartás: 7.00 – 19.00
 Szombaton: 8.00 – 13.00
 tel: 024 874 449

CSATLAKOZZON A SAT-TRAKT KÁBELINTERNETRE!

TAVASZIG HAVIDÍJ NÉLKÜL

Egy ajándékkal több, felejtse el havidíját március végéig!

2 éves hűségnyilatkozat aláírása esetén az első 3 hónapban a havidíj **mindössze 1 dinár!**



www.stcable.net Az akció 2014. március 31-ig érvényes.



KONTAKT

EXPORT - IMPORT
ADORJÁN, Papp Pál sz.n.



Tel.024/884-091
024/884-149
Fax:024/884-171
e-mail: mastell@eunet.rs

**Jószág-
és gabonafelvásárlás
kicsiben és nagyban**




FANTASTICO

Magyarkanizsán
- Fő utca 4. (874-051)
- Piac tér sz.n. (873-461)

Zentán
- Fő utca 11. (817-052)
- Posta utca 4. (811-051)

Adán
- Lenin utca 5. (854-599)
- Vuka Karadžića 19. (855-300)

**Pénzváltó
Menjačnica
Exchange office**

FANTASTICO AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!

Cifra Gabriella
- férfitodrász -

- Mindenféle hajvágás
- Hajmosás
- Borotválás és szakálligazítás
- Fejborotválás



SZR „Berber Cifra”
Magyarkanizsa, Fő utca 15.
Tel.: 063/8-100-558

Nyitva:
hétfő, kedd, szerda, péntek: 8-12h, 15-19h
csütörtök, szombat: 8-12h

Tandari Szállás
www.salas-tandari.com



LAKODALMAK, ELSŐÁLDÓZÁSOK, ÉVFORDULÓK

ZORIA TRAVEL
www.zoriatravel.com
facebook.com/zoriatravel

**BÁRMILYEN
UTAZÁS AZ ÁLMA,
NÁLUNK MEGTALÁLJA!**

**MAGYARKANIZSA,
FEHÉR FERENC 30. 024/877-106**

